

CONFIGURAZIONE / CONFIGURATION / KONFIGURATION

Descrizione meccanismo	Mechanism description	Getriebebeschreibung	RIG04 8-120 VX VCS SA
Legge di moto	Motion law	Bewegungsgesetz	8-120 (Ca=5.528) -
N° cicli	Number of cycles	Anzahl der Schaltzyklen	1
Versione uscita	Output version	Ausführung Schalttisch	VCS
Piano albero entrata	Input shaft projection	Seite mit Antriebswelle	SA
Predisposizione riduttore	Gearbox pre-arrangement	Einrichtung für Getriebe	40/F1 LCB
Posizione riduttore	Gearbox position	Anbaulage des Getriebes	-
Forature sul piano superiore della scatola	Holes on the housing upper plane	Gewindebohrungen in der Gehäuseoberseite	No
Forature opzionali di riferimento	Optional reference holes	Optionale Stiftlochbohrungen	No

RIDUTTORE / GEAR UNIT / GETRIEBE

Descrizione riduttore	Gear unit description	Getriebebezeichnung	-
Predisposizione motore	Preset for IEC motor	Verbindungen mit IEC-Motor	-
Rapporto riduzione	Gearbox reduction ratio	Getriebeübersetzung	-
Taratura	Adjustment	Auslösemoment	-
Codice riduttore	Gear unit code	Getriebecode	-

MOTORE / MOTOR / MOTOR

Descrizione motore	Motor description	Motorenbeschreibung	-
Freno	Brake	Bremse	-
Tensione e Frequenza	Voltage and Frequency	Spannung und Frequenz	-
Potenza	Power	Leistung	-
Codice motore	Motor code	Motor Code	-

MICRO / MICRO / ENDSCHALTER

Tipo gruppo micro	Micro assembly type	Typ der Endschalterbaugruppe	-
Versione micro	Micro version	Version der Endschalterbaugruppe	-

1

2

3

4

A

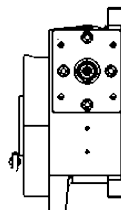
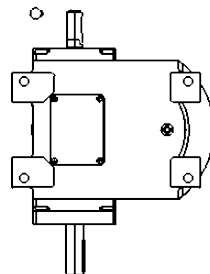
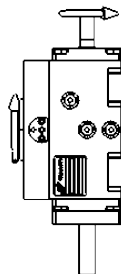
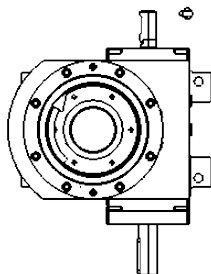
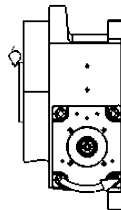
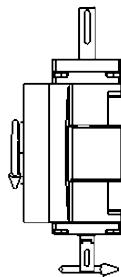
B

C

D

E

F



	Date	Name	 COLOMBO FILIPPETTI SPA I-24040 Casirate d'Adda www.cofil.com PROPERTY RESERVED	Code
Draw	17/09/2026	L. C.		PC5202354
 A4	Scale 1:9	Sheet 1/1		Description RIG04 8-120 VX VCS SA 40/F1 LCB